

Vtorek, četrtek in sobota izhaja in velja v Mariboru brez pošiljanja na dom za vse leto 8 g. — k.
" pol leta 4 " — "
" četr " 2 " 20 "
Po pošti:
za vse leto 10 g. — k.
" pol leta 5 " — "
" četr " 2 " 60 "

Vredništvo in opravništvo je na stolnem trgu (Domplatz) hiš. št. 179.

SLOVENSKI NAROD.

Oznanila:
Za navadno tristopno vrsto se plačuje:
6 kr. če se tiska 1krat
5 " " " 2krat,
4 " " " 3krat.
veče pismenke se plačujejo po prostoru.

Za vsak tisek je plačati kolek (stempelj) za 30 kr.

Rokopisi se ne vračajo, dopisi naj se blagovoljno frankujejo

Peticija koroških Slovencev

ozioroma društva „Trdnjava“ na ministerstvo notranjih zadev, se glasi tako-le:

Visoko c. k. ministerstvo notranjih zadev!

Slovenci, kterih je okolo $1\frac{1}{2}$ milijon duš, stanujejo zdržema in od drugih narodov stogo omejeni; polovico in namerja iz tako imenovane polovice po novi le na Dolenjem Kranjskem je nemško-kdevska zaplata poskušni neposrednih volitev napraviti cisaljtaško z blizu 25.000 prebivalci. Ta slovenska zemlja pa je v državo, ktera do slej niti imena nima, (klici na levi: veliko škodo razcepljena na šest kronovin, na Koroško, Avstrija! Avstrija!) in da bi v tej Cisaljtaniji, v tej novo Štajersko, Kranjsko, Goriško, Trst in Istro. Ta razko-centralizovani državi (zopet klici na levi: Avstrija!) — sanost in pristranska volilna osnova ste krivi, ka so da, Cisaljtanija je lepo ime! (Trajajoč smeh na levi) Slovenci v deželnih zborih teh kronovin v manjini in da bi v tej centralizovani državi dosegli to, kar je sploh ne dosežejo svojih pravie.

Koroško ima nekaj nad 300.000 prebivalcev in tretjina, namreč nad 100.000 prebivalcev je Slovencev; pa slovenske pokrajine so tako potlačene med nemške sodnijske in volilne okraje, da je na Koroškem le en volilen okraj popolnem slovensk, čigar volilen kraj je namreč Velikovec; v sodnijskem okraju Celovškem, Beljaškem in Hermagorskom so gledé jezik slovenske in nemške občine jako nepriljivo-pomešane.

Volilni okraji so Slovencem na škodo po jeziku mešano sestavljeni in to naslednji:

Čisto slovenski sodnijski okraj Borovlje je s Celovškim po jeziku mešanim in s čisto nemškim sodnijskim okrajem Feldkirch zvezan v volilen okraj.

Čisto slovenska sodnijska okraja Rožek in Podklošter sta z mešanim sodnijskim okrajem Beljaškim in s popolnem nemškim sodnijskim okrajem Patermon združena v en volilen okraj.

Slednjič so Slovenci iz sodnijskega okraja Hrmagor in Trbiž, po jeziku mešanega zvezani v en volilen okraj s čisto nemškim okrajem v Kočah.

Ta razdelitev sodnijskih in volilnih okrajev je koroškim Slovencem tako škodljiva, da nimajo, če so tudi tretjina prebivalstva v deželi, v koroškem deželnem zboru ni enega poslanca, čigar glas bi zagovarjal pravice in potrebe slovenskih Korošcev. Slovenci ne morejo visoki c. k. vlad po deželnem zboru koroškem nanzanjati svojih potreb; ker pa pomoči nujno treba in ker visoko c. k. ministerstvo dejansko vpeljavo ravno-pravnosti gledé raznih narodov avstrijskih po §. 19 namerava in ker se njega prevzišeno geslo o vseplošni spravi glasi:

Ravnopravnost, pravica in resnica! naj tedaj blagovoljno sprejme predstoječo z vsem spoštovanjem, ne odločilno in resnično razloženo sporočilo o potrebah Slovencev sploh, zlasti pa slovenskih Korošcev in po svoji velemordri razsodbi poskrbi, kar je potrebnega.

V pojasnenje predmeta se predлага s popolnim spoštovanjem zemljovid Koroške, na kteri je jezikova meja narisana, kakor je v resnici po knjigi: Narodopis slovanský, izdal J. P. Šafařík in po novejšem preiskovanji; tudi šematiszem krške škofije za l. 1871, v kterem je jezik razložen po župah (farah).

Naslednje postave in ukazi bi bili Slovencem pred vsem potrebni:

(Konec prih.)

Iz državnega zpora.

Govor državnega poslance dr. Koste v državnem zboru 25. maja t. l.

(Konec.)

V adresi ste dve misli, ki se vjemate in tretja, ki jima je naravnost v protislovji. Prva misel je: po

nikakoršni pogodbi ne sprave. Druga: Uzdrživanje ustave do zadnje i-pičice in tretja pri vsem tem za vpeljavo neposrednih volitev (veselost na desni).

Potem ko se je najpred poskušalo, vsa kraljestva in dežele te države stisniti v centralizovano ustavno državo, in to ni šlo, se zdaj poskuša s tako imenovano centralizovani državi (zopet klici na levi: Avstrija!) — sanost in pristranska volilna osnova ste krivi, ka so da, Cisaljtanija je lepo ime! (Trajajoč smeh na levi) Slovenci v deželnih zborih teh kronovin v manjini in da bi v tej centralizovani državi dosegli to, kar je sploh ne dosežejo svojih pravie.

Take cisilitavske države pa ni bilo in je ne bo. (Klici na levi: Avstrija!) Avstrija je bila mogočna kot država kraljestev in dežel in njih krone se svitle, na glavi enega vladarja iz hiše habsburške in lotrinške in to mora Avstrija ostati. (Dobro na desni.) Nikdar se ne bo posrečilo napraviti nov stvor, kjer bi če bi se siloma hotelo (živ trajajoč ugovor na levi in klici: Slovenija!) — Predsednik (obrnen k levici): Prosim govorniku ne segati v besedo.

Poslane dr. Kosta (dalje): pokopal sebe in tistega, ki bi to namerjal.

Pri nekem govoru pri kosilu se je pred malo dnevi trdilo, ka je zgodovinsko pravo v Avstriji le absolutno centralizovan takoj Litave. To je trdenje, ki je kot šala za mizo pripuščeno, pa vendar trdenje, kjer je za vsacega zgodovinarja neresnično. Do najnovejega časa, še danes imamo kraljestva in dežele in še danes imajo ta kraljestva svoje deželne zvore kot postavljajne faktorje. (Dobro na desni.)

Poskušalo se je tudi in tudi gosp. predgovornik z one strane zbornice je to storil, da bi vprašanje državopravnih razmer v Avstriji spravili na narodno polje. Prav za prav mu moramo biti hvaležni, da je tako odkritosrečno kazložil, ka le za to gre, da bi se v porazumlenju z gospodi iz najskrajnega desnega krila vsi drugi narodi, vsa druga kraljestva in dežele potlačili in tako nadvladanje nemcev ohranilo.

Ta poskušnja je spodletela. Hvaležni smo v tem hipu zato, negledé na to, da je ta poskušnja nenaravnova, nemogoča, ker avstrijskim razmeram ne priležna, poštenosti Poljakov, kteri so kot pošten narod (priznanje v desni sredi) svoje pravice za se hoteli in zahtevali a v to se ne vdali, da bi na svojo korist tlačili druge narode. (Dobro! na desni.)

Misljam pa, da je popolnem napačno, v Avstriji državopravno vprašanje preostriči v narodno. Misljam, da gre v Avstriji za to, zadovoljiti kraljestvom in deželam in da bo mogoče, ko se to dovrši, sklopiti spravo med narodnostimi, in če Vi, gospoda moja, k temu hočete dokazov, pogledite na našo (desno) stran zbornice. Ponosno smemo reči, ka imamo med seboj tudi zastopnike nemških dežel in sicer tacih nemških dežel, ki so skazale avstrijsko, staro-avstrijsko zvestobo in ktere ob enem v nemškem mišljenji niso bile omahljive, kjer pa tudi nikoli ne pride na misel, ka bi trdile, kakor denes neki zastopnik nemcev, da nemci kot taki nimajo nikakoršne posebnosti. (Dobro! na desni.)

Dalje se obrača pozornost v adresi na vnenja za vozljanja, na zedinjenje nemcev v mogočno državo ter se rabijo zadnji dogodjaji kot dokaz, ka je centralizovanje izvor moči in tako varnosti države. Nu, če ta izgled meri na dogodbe preteklega leta, potem je tako sudi edino le Nj. veličastvo. (Dobro! na desni.)

nesrečno izbran; kajti popolnem pobija teorijo tu razvijano. Kakor znano je nemška vojska, vojska samostalnih nemških samodržev, ki niso bili v najmanjši državni zvezi, zmagała proti najbolj centralizovani državi na svetu in dokaz izpeljan iz centralizovanje je tako nesrečno izpal. (Prav res! na desni; veselost na levi.)

Misljam pa tudi, ka je pomota, če se tu govori o združenji moči. Moči združevati hočemo vsi (Klici na levi: Da, to vidimo!), vsi hočemo spojiti sile potrebne za vzdrževanje države, in na tej (desni) strani ni nikogar, ki bi državi zabranjeval, kar jej je potrebnega. (Dobro! dobri! na desni.) Pa mi hočemo državo kot organizem, kot skupnost organično zvezanih delov, organično spojenih kraljestev in dežel, ne pa kot državo, ki svoje dele siloma drži vklip (Dobro! na desni), in jaz se oslobodujem to povdarjati, če morebiti ne mislite, da blagostanje in zadovoljnost dežel in narodov daje državi več moč (Klici na desni: Prav dobro!) nego da se ponavljajo dogodbe, kakor za parlamentarnega ministerstva, ko sta se dva največa kraljestva brzdale le obsednim stanjem. (Priznanje na desni; ugovor na levi.)

Adresa govori slednjič o neposrednih volitvah. Prilika bode, ta predmet obširnejše pretresti. Morebiti pa je danes na mestu opomniti, da se je ogromna večina deželnih zborov izrekla proti neposrednim volitvam. (Klici na levi: Večina ne!)

Zlasti pa poudarjam formelno zadevo. V to adreso — to je že drugič, da se to zgodi, ker tudi pri novembarski adresi je bilo tako — se naenkrat vrne tudi sklepanje visoke zbornice o neposrednih volitvah. Upeljava teh volitev treba celo v tej zbornici dve tretjini večine in dokler se ta za nje ne izreče, ampak manjše število glasov, je to pač večina a ne dovoljna večina za vpeljavo neposrednih volitv.

Zbog tega je to popolnem napačno početje, da se tako važni principi primešajo adresi, in se tako nekako votum zbornice poslancev v tem vprašanju hoče izposlovati v trenutku, ko odbor ravno isto vprašanje pretresa ter bode predložili poročilo visoki zbornici. (Dobro! na desni.)

Moj častiti predgovornik z one (leve) strane je reklo, ka morajo vsi, ki pošteno mislijo o Avstriji, glasovati za neposredne volitve. Mislim, da mu je ta izrek le vsel, kajti mi, ki smo odločno nasprotni neposrednim volitvam, moramo tako protestovati, da bi ne mislili pošteno o Avstriji. (Dobro! na desni.)

Gosp. predgovornik in adresa izrekata celo vrsto napadov proti ministerstvu, pa vsi ti napadi ne opravičujejo visoke zbornice, stopiti pred krono, z bog tega ne, ker se sedanji svetovalcem krone ne dokaže nicensa, kar bi utegnilo rednemu opravljanju poslov dati drugo mer, nego se vsestransko želi. (Veselost na levi.)

Misljam, gospoda moja, da je popolnem nedopustljivo, ka si prisvaja visoka zbornica sodništvo o zmožnosti ali nezmožnosti ministerstva. (Ugovor in veselost na levi.) Ostanem pri tem, da visoka zbornica nima pravice. (Pomnožen ugovor in veselost na levi; klici: čujte!) Visoka zbornica more, ako ministerstvu ne zaupa in ako ta nezaupnost opravičuje njen postopanje se posluževati parlamentarno dovoljenih sredstev, pa pred krono stopiti in reči: Odpusti ministerstvo, ker je nezmožno, k temu nima visoka zbornica pravice (dobro! na desni; ugovor na levi; klici: čujte!), kajti o zmožnosti ministrov, ktere je Nj. veličastvo poklical, sudi edino le Nj. veličastvo. (Dobro! na desni.)

Neki gosp. predgovornik na oni (levi) strani viške zbornice je rekel, da mu je žal ali ka je dobro, da rabi postava o odgovornosti ministrovle postavnosti, ne pa tudi primernosti odločeb, kterih se je ministerstvo posluževalo, kolikor so v meji postavnosti ter je kazal na to, da tako ministerstvo, da si ni odgovorno po postavi, bode vendar odgovorno zgodovini. Stavek je pravilen, pa, gospoda moja, ta stavek ne obsega samo one klopi, nego tudi te in zgodovina bo sodila o parlamentu, ako ne razume in dovrši svoje naloge, in naloge, ki je danes v Vaših rokah, ki je v srcu vseh Avstrijev in se kliče od povsod, ona je v besedah, ktere je Nj. veličastvo izreklo svojim svetovalcem: **Naredite mir med mojimi narodi!** (priznanje na desni.) Te naloge se treba poprijeti, zvršiti, za njo treba poštano sodelovati, da imamo voljo za to, se nam posreči. (Dobro! na desni.)

Naj nas ne vodijo medli (herbstlich fahle) nazori, ampak dihajmo v se pomladanski dih sprave narodov in sprava bode; in ker ta predstoječa adresa nič druga nego ovira, da se ne pospeši sprava narodov, zato bom proti njej glasoval. (Živahnno priznanje na desni.) —

Dopisi.

Iz Celja 28. majnika. [Izv. dop.] (Po smrti g. Antonom Tomšičem.) Mi se iz dobe porotnih sodeb, kterih je rajni Anton Tomšič zavoljo neutrudljivega borevanja za svete pravice slovenskega naroda takoj prestal, dobro spominjam, kako je večkrat izrekel, da hoče pred smrt pretrpeti, kakor bi se pustil za svoje pravično delovanje s goljufi, tati in potepuhi v ječo zapreti. In to se je, pred ko si je sam mislil, na žalost celega slovenskega naroda uresničilo. Tudi letos je državno pravdništvo v Celji že precej široko mrežo najhujših hudočestev in prestopkov za njega splelo, v katerem ga je loviti mislilo in na 12. junija je bila prva porotna razprava odločena. 26. majnika ob 11. uri pred poldnem, tedaj komaj dve uri po tem, ko so v Mariboru Tomšiča v postelji mrtvega najšli, je bilo pred tukajšnjo okrožno sodnijo izzrebanje porotnikov, in izzrebanii so bili naslednji glavni porotniki: 1. Veber Karl, 2. Valentinič Karl, mestjana iz Laškega trga; 3. Plentel Johan, 4. Urek Mihael, mestjana v Celji; 5. Užan Janez, posestnik v spodnjem Hrušovju, 6. Podpečan Jožef, posestnik na Slatici, 7. Lassnig Adam, usnjar v Celji, 8. Vasle Anton, posestnik, 9. Spiler Martin posestnik, oba od sv. Lenarta, 10. Lenko Aloizij, posestnik pri sv. Petru v savinski dolini, 11. Vrečer Karl, mestjan v Vojniku, 12. Vošnjak Mihael, mestjan, na Laškem, 13. Solinc Filip, posestnik iz Pozovec, 14. Koser Matjaš, posestnik iz Retja, v laškem okraji, 15. Vrečer Mihael, posestnik iz Zavodne, 16. Pajman Anton, posestnik v Škofji vasi, 17. Plavšteiner Stefan, posestnik v Kladji, 18. Würzer Raimund, inženir iz Laškega, 19. Pisanec Janez, posestnik v Černolici, 20. Spes Josef, posestnik v Lobečnem, 21. Ostrožnik Andraš, posestnik v Teharji, 22. Pevec Florjan, posestnik iz Hrušovec, 23. Bergman Jožef, trgovec v Celji, 24. Bruck Friderik, baron, posestnik pri Celji, 25. Jakob di Centa, trgovec v Celji, 26. Pravdič Jožef, profesor v Celji, 27. Pevec Jožef, mestjan v Vojniku, 28. Hecht Franc, krznar v Celji, 29. Dr. Eduard Klančnik odvetniški koncipient v Celji, 30. Hluščik Anton, profesor v Celji, 31. Janez Franz, 32. Hostonsky Janez, trgovca v Celji, 33. Žuža Ivan, posestnik v Grižah, 34. Pajk Kaspar, posestnik v Verbi, 35. Pirnat Andraš, posestnik v Levcu, 36. Pešič Janez, mestjan v Celji. Namestniki so slednji: 1. Albert Mihael, sodar, 2. Prater Andraš, krčmar, 3. Kamerer Franc, mesar, 4. Košer Raimund, krčmar, 5. Dr. Prossinag Robert, враčitelj, 6. Kuster Jožef, krčmar, 7. Reiber Daniel, posestnik, 8. Traun Karl, trgovec, 9. Pallos Anton, posestnik, vsi v Celji.

Iz Novega mesta majnika meseca. [Izv. dop.] Naše mesto ima že več let podružnico kranjske kmetijske družbe v Ljubljani, pa do sedaj skoro nihče ni vedel zanjo. Vodstvo tej podružnici je bilo v rokah narodnih nasprotnikov, kako pa ti znajo, to ve vsak:

vselej in povsod tako gospodarijo, če ni za lastno mavho, da vse zagospodarijo, potlej pitajo Slovenca, da je berač, da nima nič, da ni sposoben za omiko in napredok, s kratka, da ni veliko boljši, nego božji volek. Rajni prošt Arko, znan iz tistega kluba, kjer sta Scheuchenstuhl in Huber Slovencem sovražne na klepe kovala, za njim pred kratkim umrli Fichtenau, če tudi poverjenika kmetijske družbe v Ljubljani in predsednika podružnici, nobeden se ni brigal zato, da bi društvo napredovalo. Ni bilo ne sej, ne zborov, posamezni ud ni imel nič, nego skrb, da plati. Kake slabe nasledke in koliko zamude v napredku pri pojedelstvu je to moralno imeti, o tem ni treba natančnej pojasnil, vsak se sam lahko prepriča, ako pogleda, kako gospodari posestnik tu pri nas ali pa po drugih krajin s zemljo in z drugimi kmetijskimi sredstvi. To so naši narodnjaki spoznali in resno lotili se posla, popraviti hibe in napake dosedanjega gospodarstva. Pred kratkim se je zbral več narodnih meščanov in sklenili so, da dvignejo podružnico iz blata in jo prestrojijo na čisto narodni podlagi. Začeli so uredno nabirati novih udov med svojimi znanci in potlej so volili nov odbor, ki je tak-le: Prvomestnik je gospod pl. Langer iz Poganic, veliki posestnik. Gosp. Langer je umen kmetovalec, sicer pa naroden sovrag, ki je že dosti zakrivil nad svojo domovino, saj ga poznate iz deželnega zbora, o svojem času bodemo še račun tirjali od njega za njegovo ravnanje, ki je bilo ravno napsutno njegovim obljudbam. Čas je, da se spreobrne, še vse lahko popravi, ker ima priliko in zmožnosti. Mi mu homo vedno pazljivo na prste gledali in hudo bicali vsako pregreho, ki bi jo utegnil po sedaj storiti nad svojim lastnim narodom. Sicer pa se tudi nadejamo, da mu njegov značaj ne bo pripuščal, ravnavati zoper drugi narodni odbor, kajti kot tak predsednik bi ostal v društvu in v odboru le — figurant, saj se nam ni bati samovlastnega zoper narodnega ravnanja od prvomestnikove strani pri tako domoljubnih odbornikih. Drugomestnik je gospod Dragotin Rudež, veliki posestnik v Gracarjevem turnu, obče spoštovan narodnjak, da ima Dolenjska malo tacih. Dalje so izvoljeni gospodje: Dragotin Rozman posestnik in krčmar, France Kastelec, posestnik in trgovec, Ferdinand Seidl steklar in posestnik, profesor Janez Zajec, Jakob Mehora, posestnik in pek, vsi v Novem mestu, od prvega do zadnjega značajni možje in vrli domorodci, z vsem pravom jih smemo imenovati jedro tukajšnjega meščanstva in temelj narodnosti pri nas. Izvolen je tudi gospod Engenthaler, posestnik v Srebrničah, po rodu Čeh, občespoštovan zarad svojega umetnega kmetovanja. Število udov narašča dan na dan in ti možje v odboru so nam s svojo vednostjo in izkušenostjo porok, da bode novomeška kmetijska podružnica za Dolenjsko najlepši sad obrodila.

Iz Radoljce, 27. maja. R. C. P. [Izv. dop.] Kakor ste že poročali je deželna vlada v Ljubljani prvi odlok glede tabora popolnem potrdila, zraven pa še 2. točko: „gozdne zadeve na Gorenjskem“ zaradi velike nevarnosti zbrisala. Smelo bi se toraj le o dveh rečeh na leškem taboru govoriti, namreč: o vpeljavi slov. jezika v urade in šole in pa o pomočnem društvu; vse drugo pa je zlo nevarno, kar nam je povedala gospinka. Taborski odbor pa je ali zlo neveden, ali pa še bolj trdovraten, da noče od vladnih gospodov se podučiti dati, dosti, vložila se je že pritožba do ministerstva, ktero bode zdaj imelo priliko pokazati, koliko ga je volja spoštovati enakopravnost in toliko povdarnjano avtonomijo.

Toliko pa že danes rečem, da hočemo na Gorenjskem taborovati, ako bi tudi imeli govoriti le kako se korenje žanje, repa strže in pšenica sadit. Tudi me ni volja že danes obširnejši pisariti o birokratičnem rogoviljenju proti taboru; — le nekaj drugačega hočem spominjati.

Za gotovo je znano, da je Wurzbach ves svoj vpliv porabil, da bi se ne taborovalo, in „Tagblatt“, kateremu je iz prav zanesljivega vira vsako dejanje in nehanje naših vladnih mamelukov znano, je naravnost trdil, da je Wurzbach cele pole dolg memorandum proti taboru napisal.

Žal mi je, da jaz tega memoranduma nisem videl, dasiravno si lahko mislim, da je bil spisan kakor so navadno gorenjski dopisi „Tagblattovi“, vendar bi rad naslednje zvedel: Ali je deželna vlada prepovedala drugo točko zato, ker se je bilo batiti, da bi se memogre doč ne omenjalo dogodeb, kakoršne je dopis iz Radoljce v 9. štev. letosnjih „Novic“ poročal o radoljski sekvestraciji? in ali ima Wurzbach o tem kaj zasluge??

Da se tabora naši uradniki bolj boje, kakor hudič križa, temu se jaz ne čudim, ker poznam krajne razmere natanjko. — Čudno se pa mora zdeti drugim, katerim naši uradniki, pravi pravcati unicum birokratične korupcije, niso znani.

Nevednost naših uradnikov je tolika, da mislijo, ka na taboru se hoče ljudstvu slikati naših uradnikov prava podoba; da se bode na taboru ljudstvu pripovedovalo, da je v Radoljci preiskovalni sodnik H...., kateri se s ženskami po krčmah krega, z možkimi se ne upa od tistega časa, ko ga je počastil neki klepar v kavarni z imenom „osel“, in mu ponujal klofute, kterih se je vendar toliko zbal, da je kljubu vši pisanosti hitro svoje grešno truplo v varno zavetje odnesel. Misijo dalje, da se hoče ljudstvu slikati še drugi c. k. mož B...., kterega je priprost delalec v krčmi, v pričo mnogo zbranih kloftal, zaradi njegovih sitnih lastnosti; da je že doletela našega c. k. knjigovodja K. redka sreča, biti vržen od navadnih železničnih delalcev zadnje vrste iz kavarne, in kar bi se dalo še povediti, iz škandalne zgodovine naše c. k. gospeske.

Le tako je mogoče biti tolik sovražnik taboru; ko bi naši uradniki rajši malo več opazovali in se kaj učili, kakor pa se vadili v tacih lastnostih, zbog katerih jih potem take časti dolete, bi pač videli, da je narodnim voditeljem le na tem, da ljudstvo podočuje, ne pa šuntajo. O svojem času hočem že zopet poročati, ali, kako in kdaj se bode taborovalo.

Iz Zagreba 3. jun. [Izv. dop.] Pri volitvah 30. in 31. maja in 1. junija v Virovitiski županiji so bili izbrani sledeči poslanci: v Virovitiskem okraju narodnjak medicinac dr. Kviring, v Osječkem okraju narodnjak posestnik Pavel Kolarč, v Dlalskem okraju narodnjak Popovič, pravoslavni parok, v Djakovačkem okraju narodnjak dr. Ignac Brlič, v Vočinskem okraju narodnjak selski sodec Magenheim, v Valpovščini narodnjak Furlič, v Kutinsko-Pakraškem okraju narodnjak Turelli, v trgu Djakovo narodnjak Mirko Horvat. Od magjaronskih kandidatov bili so izbrani: v trgu Virovitici mameluk Gvozdanovič z večino štirih glasov, v Našičkem okraju posestnik Mihalevič in v Miholjaškem okraju bivši Zagrebški veliki župan Mirko Bogovič. Od dosedaj izbranih 47 poslancev jih spada 40 na narodno, 7 pa na magjarosko stranko. Od te sedmerice so pa samo trije ali štirje ki spadajo med „öhlfarb-magjarone“, ostali so slabici omahljivci, ki jih, kakor veter trstiko, vsakdanja politična sapa zdaj sem zdaj tje pripogiblje. Za magjarosko stranko bili so volilni okraji virovitiške županije izmed vseh še najboljih vseh obetajoči, pa vendar so med 10 poslanci samo 3 magjaroni izbrani bili! Če se magjaronom posreči, utegnejo pri ostalih volitvah morebiti še dva poslanca pridobiti, več pa ne. Skoro se bo prašalo: magjaronstvo kje si?

Denešnja naša situacija ima ta značaj, da razne vesti, razni glasovi naglo drug drugega podijo. Vse kaže na to, da se važne politične in administrativne premembe bližajo, in posebno to je, kar raznim kombinacijam in vsakovrstnim konjunkturam vrata na široko odpira. Tako se čuje, da bo z razvojničenjem graničarskih regimentov „Križčkov in Gjurčkov“ vendar v kratkem resnica. Dotična kraljeva uredba se pričakuje vsaki dan. Obadvaj regimenta se bodovali v eno županijo broječi 150.000 duš zedinila. Za prvega velikega župana se čuje, da bo oberstlajtenant Trnski imenovan. Trnski je skoz narodnjak in slaven hrvaški pesnik, za to mesto se bi težko bolji našel. Nadalje se čuje, da pride na mesto Bedekoviča feldmaršallajtenant baron Filipovič za bana, Strossmayer pa na mesto Mihaleviča za prabiskupa v Zagreb. Mihalevič se bo kje na Ogorskem z drugo prestolico odškodoval. Ali so to narodnaška pia desideria, ali je kaj resnice na teh glasovih, tega ne vem. Tudi o tem se je že

čulo, da se bodela „Zatočnik“ in „Südslavka“ prvega julija v Zagreb preselila, ter da bo do tistega časa naša vlada potem administrativne naredbe avstrijski tiskarski zakon s porotami vpeljala. To je baje Šuhaj Vončini obečal, ki je nalašč zavolj tega pri njem bil, ali bo ostal Šuhaj mož beseda, to se mora v kratkem pokazati.

Politični razgled.

Odgovor cesarjev na ustavoverno adreso je njene stvoritelje osupnil tako, da se je seja na denes preložila. Med tem se posvetujejo ustavoverci v klubu, bili budget dovolili ali ne. „N. fr. Presse“ trdi, da imajo že 70 glasov proti dovoljenju budgeta, pa da so samo ustavoverni veliko - posestniki še omahljivi. Kakor se nam javlja iz dobrega vira iz Dunaja, se namerava v vladinih krogih za slučaj, da bi se budget ne dovolil, razpustiti državni zbor ter sklicati nemudoma izvanreden vladin svet (Rath der Krone) iz vsih deželnih zborov, izbravši si najodličnejše spravoljubne zastopnike. S temi bi se potem dalje posvetovalo o akciji.

Ustavoverni nemški listi se srdé nad nekterimi ustavovernimi poslanci, katerim je strah šnil v ude in kteri, dasiravno so glasovali za adreso, sedaj v klubu govoré, da naj se budget privoli, vsled tega brezupnost v ustavovernem taborji in sklep, ka bodo položili mandate, ako ne zmorejo.

Obravnave s Čehi še niso končane. Govori se, ka vlada ponuja Čehom naslednje koncesije: Ustanovljenje najviše sodnije za Česko in Moravsko v Pragi; Šlezija kot kronovina bi prenehala ter se razdelila v dva okrožja, Tešinsko okrožje bi pripalo Galiciji, Opavsko Moravski; deželnega ministra za Česko; česko vsečilišče. Za vse to pa bi morali Čehi po končanem českem deželnem zboru v državni zbor, ki bi se sklical „ad hoc.“

Kakor na Dunaji je denes tudi v Versailles vihro zborovanje, kjer so na duevnem redu volitve pricov Orleanskih ob enem pa tudi obravnava, ali se odpravi postava, po kteri so Orleanci za vselej pregnani.

Narodni zastop je dovolil 1.053.000 frankov, da se Thiers-ova hiša zopet sezida, ktero so uporniki razrušili, dalje se zagotovila, ka se bo Thiers-u pooblastilo podaljšalo.

V Parizu še vedno lové in streljajo upornike ter preiskujejo hiše. Na smrt obsojeni so vsi udje ali vodje komune, požigalci in vojaki, ki so k upornikom ubežali. Vsi drugi se odpeljejo v ječe, tako da zaporov primanjkuje. Tudi Pascal Grousset, o katerem se je brzojavilo, ka je ubežal v Švico, je v Parizu vjet. Felix Pyat je baje tudi še v Parizu, pa ga še niso zasačili. S temu dvema bi bili glavni vodje upora uničeni. Rochefort-a še niso vstrelili, ker je nevarno zbolel.

Velik strah je zbudila po francoski vest, ka komunistična zarota sega tako daleč, popoliti in požgati večino mest in se delajo vsled tega za javno varnost najskrbnejše priprave.

Ruski car odpotuje v Berolin, kamor je knez Gorčakov že 2. t. m. dospel.

Po turških telegramih je upor v Albaniji končan.

Knez črnogorski je oskrbel parno brodovje na Skadrskem jezeru.

Razne stvari.

* (Tacenjske Slovenke) so nam poslalo po pošti kako lep venec s trobojnimi traki in napisom: „Al' roži so le kratke ure dane!“ — Za tabo zgodaj nam oko rosí. — Nepozabljivemu Tomšiču, Tacenjske Slovenke. — kterege smo včeraj položili na prerni grob. Srčna hvala za domoljubno sočutje iz nježnih srce! Živele!

* (Zadnje besede gosp. barona Konrada.) Iz jako zanesljivega, za nas popolnem nena-

vadnega vira se nam iz Ljubljane poroča: Ko je magistratni svetovalec gosp. Guttmann pri gosp. Konradu slovo jemal, mu je ta rekel: „Mein lieber Herr Guttmann, machen Sie sich darauf gefasst, dass Sie in einem halben Jahre einen nationalen Gemeinderath haben werden.“ In ko se mu je k slovesu predstavljal deželni odbor, je Konrad vse druge nekako preziral a pečal se osobito z gosp. dr. Bleiweisom rekoč: „Mein lieber Herr Doctor, es freut mich und ich lege ein besonderes Gewicht darauf, mich von Ihnen, als Führer der Nation, verabschieden zu können. Verharren Sie auf dem Wege, den Sie bisher Ihr ganzes Leben gewandelt, denn derselbe allein ist geeignet zum Heile Ihres engeren Vaterlandes Kran, der gesamten slovenischen Nation, sowie zur Consolidierung der gesammten Monarchie beizutragen.“ Mi bi sicer Konradovim besedam ne pripisovali posebne vrednosti, da niso izrečene v trenutku, ko mu ne treba dalje dobrati tej ali onej stranki, v trenutku, ko odpotuje na gorenje Avstrijsko. Zlasti pa so te besede pomenljive, ako še pristavimo, da je gosp. baron osupnenega in obledela Dežmana popolnem preziral. Dežman je bil „paff“ in ljubše bi mu bile vsakako znane „zadnje besede“ še gavega Ribničana: „Med, cüker pa tržaške figo!“ Je li bil Dežman pri tem ogovoru „Mann am rechten Platze“ je menda sam najbolje občutil. —

* (Uradniška spovednica.) Iz Novega mesta se nam v tem oziru poroča: Predsednika pri okrožni sodniji, Antona Gertscher-ja poznate že iz rajnega „Pavlihe“. Pravijo sicer, da zna slovenski in piše precej dobro, ali pokazal še ni nikoli; svetovalec dr. Dragotin Wolf zna govoriti in pisati slovenski, če hoče, pa neče; svetovalec Raimund Zhuber, pl. z Okroga, noslja kranjsko „špraho“ slabše nego ljubljanske kubarice, pisati ne zna nič in je kot ud račjega kluba in vodja nemške kazine ex officio zaprisežen sovrag vsemu, kar po slovenskem diši; on je za Scheuchenstuhlom — slabega spomina pri nas — prevzel terorizacijo narodnih uradnikov; svetovalec dr. Andrej Vojska je bil pod Scheuchenstuhlom „geomassregelt“ zarad izvrstnega znanja slovenskega jezika v besedi in pisavi in zarad odločnega značaja v narodnih vprašanjih; Vajkard vitez Gandini govorí kranjsko špraho, slovenski pisati ne zna; pristav Jože Gerdešič zna slovenski jezik popolnem v besedi in pisavi. Avskultant: Jaka Derganc in Raimund Schwingler znata oba slovenski pravilno pisati, pa živila v božjem in Zhubrovem strahu; avskultant Staré pozna našo literaturo izvrstno, govorí in piše dobro, vendar sovraži kot kazine tajnik narodnjake kakor belega grila; avskultant Weiglein ne zna slovenskega jezika, pa se ga neki pridno uči in vadi. Ravnatelj pomočnih uradnih Wagner lomi kranjsko špraho za največo silo, pisati ne zna nič; pristav Martin Mohar zna pravilno govoriti in pisati; oficijal pl. Russ govorí slovenski, tudi bi se morda navadil pisati, pa čemu, če ne smé; oficijal Janesch govorí kranjsko „regiments-špraho“, slovenski pisati ne zna; diurnisti: Jereb, Vinko pl. Gapp, Premšak, Peruzi in Kamenšek znajo vsi slovenski govoriti, in bi tudi pisali, ko bi smeli. Državni pravnik Jaka Hren zna slovenski čisto pravilno govoriti in pisati, enako tudi njegov namestnik Ljudevit Jordan; pisar Pisek ne zna nobenega jezika pravilno. — Okrajna sodnija: svetovalec Logar in pristav Janez Jagodič znata oba slovenski pravilno govoriti in pisati; vodja zemljisci knjig Sorko govorí kranjsko špraho; oficijal Burghard ne zna nič nego kranjsko špraho, in grdi vse, kar je slovenskega; Miha Grebenec govorí slovenski, pisal bi tudi, da je ravno treba; Miroslav Weglitsch je nemec in ne zna slovenski; pisarji Jože Sorré, Reich in Binder govorí le kranjsko špraho, slovenski pisati ne zna; Bohrman zna slovenski jezik v besedi in pisavi. — Politični urad: O okrajnem predstojniku, hetmanu Jozefu Ekelnu pravijo, da zna slovenski govoriti in pisati, pa dokazov, da je tako, nimamo nikakoršnih, da govorí kranjsko špraho, to dobro vémo; poverjenik Schaschel pravilno govorí in piše slovenski; o Je- retinu, njegovem namestniku ne vémo od tod še nič

povedati, ker je še le prišel; oficijal Neckermann govorí le kranjsko špraho; dninar Ant. Gruden zna samo kranjsko špraho in sovraži vse slovensko; Filip Tratnik, davkarski nadzornik in dr. Žiga Bučar, okrajni zdravnik, oba izvrstno govorita in pišeta slovenski; inženir Leinmüller je nemec, pa se vadi slovenskega jezika; njegov pristav Dragotin Doxat slabo lomi kranjsko špraho. Pri davkariji zna samo Vekoslav Kend a slovenski govoriti in pisati, kar tudi dejansko kaže; davkar Tobouré, kontrolor Piskar, Dolinšek in Reichen govoré samo kranjsko špraho, slovenski pisati ne zna. Javni bilježnik Miroslav pl. Formacher ne zna slovenski ne govoriti ne pisati; odvetnik dr. Janez Skedl, zagrizen sovrag vsemu, kar je slovenskega, in brumen prusko-nemšk liberalce, govorí kranjsko špraho kakor bi otrobe vezal, pisati še tega ne zna; odvetnik dr. Jože Rozina zna slovenski govoriti in pisati, vendar se pri njem le po nemški uraduje; odvetnik Janez Ogrinc zna slovenski govoriti in pisati, če pa bo slovenski jezik v njegovi pisarnici kaj prostora našel, to bomo še le videli, ker ni dolgo, kar je odvetnik postal.

* („Jugoslavija“) tako se bode imenovali listi, ki začne izhajati od 1. julija počenši vsaki teden v veliki osmini kakor „Mlada Srbadija“ v Bukurestu. Cena mu bode za Avstrijo celoletno 7 gold., polletno 3 gld. 50 kr. četrletno 1 gld. 75 kr. a. v. Naročnina se pošilja pod naslovom „Imprimerie A. Andrić, Bucurest, Intrarea Rosetti Nr. 7, dopisi pa vredništvu „Jugoslavije“ (Redaction du journal „Jugoslavija“ Bucurest.) Ker je vrednik listu gosp. Jovan Pohar, po rodu Slovenec iz Begunj na Gorenjskem, znan kot značajen in podvzeten domoljub, ker bo po programu soditi — kterege nismo mogli listu priložiti, ker nam je bil v mnogo prepičlem številu dopoštan — list zastopal pogumno jugoslavenske ideje, ga živo priporočamo vsem našim bralcem. — „Obstanek lista ni nikakor osiguran, vrednik je bil ves čas svojega življenja siromak, ali nikdar ni menjal svojega preverenja. Sedaj stopa na javnost in se naslanja na mnogobrojno naročbo“, tako piše vrednik. Želimo mu iz srca najboljši uspeh.

* (Razlagovega „Pravnika“) združeni 9. in 10. številka obsegati naslednji zadržaj: Odvetništvo (konec). — Hudodelstvo težke telesne poškodbe (dalje). — Iz narodnega gospodarstva: Zamembu veljave za zeljavo. — Posilno delalnice. — Je li silobran za varstvo telesne celote postavno dopuščen. — Povračilo stroškov kazenskega ravnanja. — Vstanovitev škode pri gozdni tatvinah. — O deležnosti pri tatvini. — Razlastitev za napeljavo vode železnici potrebne je priupustljiva. — Prekoračenje uživanja soperosti je motenje posesti. — Kdo sme z bore volilcev za volitvene pogoje sklicevati. — Odškodovanje za posekana drevesa na občinskem zemljišči. — Načrt novega reda za mero in vago. — Črtice.

* (Kapital in inteligencija) Nekako baški pripoveduje „Tagblatt“, da se je veselice na korist Tegetthof-ovega spominka v kazinskem vrtu udeležilo okolo 600 oseb, na konci pa klaverno pristavi, ka je bil čisti donesek le 42 gld. 80 kr. Po znanem Adam-u Riese-ju pride tedaj na vsako osobo gotovih 7, rekše: sedem kebrov, kar je več pa naj vtakne v žep penny a liner „Tagblattov.“ Nur nobel!

* (Novo kat. politično društvo) se je pričelo na binkoštni pondeljek v Vuženici (Saldenhofen).

Izviren telegram „Slov. Narodu.“

Iz Dunaja, 3. junija.
Tužna osjeća. Žalostnim gubitkom Tomšiča neustrašnog borioca narodne svosti i slavenske uzajemnosti te kliče slava njegovo uspomeni „Velebit“.

Glasovi izmed občinstva.

(Za zadržaj in obliko tega predela ne prejemamo nobene odgovornosti.)

Iz odbora kat.-tiskovnega društva.

Po želji večstransko izrečene, naj bi kat.-tiskovno

društvo tiskarnico si priskrbelo, stopil je odbor z osnovatelji nove tiskarnice v Mariboru v dogovore. Po zvestih preračunih, kateri so se v odborovih zasedanjih na tenko preudarjali, je odbor misel o nakupljenji tiskarnice opustil.

Zarad spisovanja drušvenih knjižic kakor tudi zarad podpiranja drušvenega lista ("Slov. Gospodarja") s sestavki, kteri list bode društvo s 1. julijem izdajalo, obrača se oboz k pisateljem slovenskim z vabilom, naj društvu prostih in lehko razumljivih spisov državnega, cerkvenega narodnega gospodarstvenega, nравственега (moralnega) kakor sploh po dučnega sodržanja pošljajo. Ti spisi naj so ali veča, samostalna dela (po več tiskanih pol) ali pa tudi kratki sestavki v podobi časopisnih dopisov in drobnejših knjižnih člankov. Nagraje za takove spise se bodo po tiskanej poli proračunale in izplačevale; pogodbe pisateljev se bodo rade v ozir jemale. Vse spise in dopise, kateri so "Slov. Gospodarju" namenjeni, sprejema v imenu vredništva g. dr. Josip Ulaga, profesor bogoslovja; pošljajo pa se tudi neposredno g. vredniku dr. Mat. Prelugu.

Ob enem se naznanja gg. društenikom kakor slovenskemu občinstvu sploh, da od 1. julija list "Slov. Gosp." izhaja pod sledečimi pogodbami: Naročina mu je tista kakor do sedaj (3 for. za celo leto, 1 for. 50 kr. od 1. julija do novega leta.) Vsi dosedajni predplatniki ga dobivajo tudi zanaprej, namreč oni, ki so za celo leto že platili ali kateri ga še do 1. julija predplatijo. Oni udje tiskovnega društva, ki so deležniki, dobivali ga bodo na društvene stroške brez doplačanja: podpornikom društva se pa bodo za 1. for. od 1. julija do novega leta pošiljal. Deležniki in podporniki naj se tedaj še ta mesec junij za list oglasijo (po poplašencih ali neposredno) in podporniki naj tudi znesek za list pošljejo.*). O ustanovnihih društva velja ravno tisto, kar o deležnikih in podpornikih, dokler se § 4. pravil ne popravi, kar misli odbor v kratkem storiti.

V Mariboru 1. junija 1871.

Za odbor: Janko Pajk, predsednik.

Za Tomšičev spomin:

| | | |
|---|-----|------------|
| Prenesek | 101 | gld. — kr. |
| Gosp. Matija Kavčič, trgovec v Šentjurji | 5 | " " |
| " dr. Franc Radey v Mariboru | 5 | " " |
| " Ivan Polanc, profesor | 1 | " " |
| " Martin Kovačič, podravnatelj v semenišču v Mariboru | 5 | " " |
| " Jakob Bohinec, spirituval | 5 | " " |
| " Jože Pajek, gimnazijalni profesor in mestni kaplan | 2 | " " |
| " dr. Jože Fleck, mestni vikarij | 2 | " " |
| " Franc Kosar, Korar | 2 | " " |
| " Matija Modrinjak, korar | 2 | " " |
| " dr. Jože Ulaga, prof. bogoslovja | 2 | " " |
| " Matija Rola, korni vikarij | 2 | " " |
| Neimenovan prijatelj | 5 | " " |
| | 2 | " " |
| Gosp. dr. Ferdinand Pogačnik, odvetnik na Dunaji | 10 | " " |
| Iz Celja od tamošnjega odbora: | | |
| Gosp. Miroslav pl. Treuenstein, nadzornik | 5 | " " |
| " dr. Štefan Kočevar, c. k. okrajni zdravnik | 5 | " " |
| " Ivan Janežič, trgovec | 3 | " " |
| " Josip Gécelj, nadzornik "Slavije" | 3 | " " |
| " Franjo Pliker, trgovski pisar | 1 | " " |
| " Jakob Kobilica, marelar | 1 | " " |
| " Josip Hauswirth, veliki posestnik | 2 | " " |
| " Franjo Ogradi, opatov tajnik | 1 | " " |
| " Ivan Petrič, trgovski pomočnik | — | 50 |
| " Moric Ripšl, trgovec | 1 | " " |
| " Andrej Ripšl, | 1 | " " |
| " Peter Kamaj, barbarski mojster | 1 | " " |
| " Janez Gallizier, trgovec | 1 | " " |
| " Mihael Miheljak, c. k. bilježnik | 3 | " " |
| " Jakop Kruščič, kavarnar | 2 | " " |
| " Josip Turin, duhoven | 1 | " " |
| " Juri Bezenšek, duhoven | 1 | " " |
| " Matija Vodušek, infuzirani opat | 3 | " " |
| " S. Orošek, c. k. gim. profesor | 2 | " " |

*) Te pogodbe veljajo samo za letošnje drugo poletje. Denarji naj se blagovoljno po poštnih nakaznicah (Postanweisung) "administraciju" lista pošljajo.

| | | |
|--|-----|-------------|
| Gosp. Josip Toplak, učitelj v pokoji | 2 | gld. — kr. |
| " Franjo Kruščič, gostilničar | 1 | " " |
| " Dr. Avgust Žurb, odvetnik | 3 | " " |
| " Anica Zorzinj-jeva, posestnica | 1 | " " |
| " Vekoslav Pesarič, c. k. deželné sodnje svetnik | 3 | " " |
| " Ivan Kruščič, c. k. profesor vroznarstva | 2 | " " |
| " Juri Simon, nadnatakar | 2 | " " |
| " A. Pirnat, rudarski vodja | 2 | " " |
| " Dragotin Zabukšek, odvetniški pisar | 1 | " " |
| Skup | 204 | gld. 50 kr. |

!! Kranjskim zidarjem !!

Viljem Treo,

stavbeni mojster v Ljubljani na kapucinskem predmestji, hišna št. 82,

jemlje pridne, delavne in marljive zidarje, posebno Gorenje, za prav dobro plačo in dalje časa v delo.

Plača se ravná po storjenem delu, delo čez uro pa se plačuje posebno dobro in po povisani ceni tako, da si priden in delaven zidar zaslubi po 1½ do 2 gld. na dan.

(2)

Dunajska borsa 5. junija.

| | | |
|--|-----|-----------|
| Enotni drž. dolg v bankovcih | 59 | fl 30 kr. |
| Enotni drž. dolg v srebru | 69 | " 10 " |
| Kreditne akcije | 280 | " — " |
| 1860 drž. posojilo | 98 | " 60 " |
| Akcije narod. banke | 7 | " 79 " |
| London | 124 | " 85 " |
| Srebro | 122 | " 75 " |
| Napol. | 9 | " 91 " |

Dr. Maksimilijan Samec,

zdravnik v Kamniku,

stanuje v gostilnici pri Krištofu v prvem nadstropji.

(2)

Na tisoče ljudi

ima zahvaliti svoje lepe lase edinemu, najzanesljivejšemu in najboljemu

pripomočku za lasno rast (haarwuchsmittel).

Ni je stvari, ki bi lase na glavi bolj branila in v rastenji podpirala,

kakor po vsem svetu tako znana in sloveča, od mediciničnih avtoritet preskušena, z najsjajnejšimi in čudovitimi uspehi kronana, od Nj. c. kr. apostolskega veličastva cesarja Franza Jožeta I. avstrijskega,



kralja ogerskega in českega itd. z izključljivo c. kr. privilegijo za ves obseg c. kr. avstrijskih držav in vseh ogerskih kronovin s patentom 18. novembra 1865, št. 15.810, 1892 odlikovana

Resedina pomada za kravžljanje (Reseda-Kräusel-Pomade),



pri ktere redni rabi se celo najbolj gola mesta na glavi popolnoma z lasmi obrastejo, sivi in rudeči lasje dobe temnejšo barvo; ona lasna tla čudovito okreča, popolnoma in v malih dneh odpravi vsakojak oprhljanje in luskinjanja, za vselej in v kratkem ustavi izpadanje las, daje lasom naravno svetlobo, lasje dobijo

valovito podobo,

in jih brani, da v pozno starost ne osive.



Zarad svoje jako prijetne vonjave in krasne zunanje oblike je poleg vsega kinč najfinjeji toaletni mizi.

Cena ene steklice s podukom (v 7 jezikih) 1 gld. 50 kr., s poštnim pošiljanjem 1 gld. 60 kr. a. v

Prodajalci dobé dostojne odstotke.

Fabrika in glavna centralna razpošiljavna zaloga za drobno in debelo pri

Karl Polt-u

parfumeur-ju in lastniku večih c. kr. privilegij na Dunaji, Hernals, Annagasse 15, v lastni hiši, kamor naj se pošiljajo vsa pismena naročila, in kjer se naročila iz provinc za poslan gotov denar ali proti poštnemu povzetju najhitreje izvršujejo. (19)

Glavne zaloge so edino pri gospodih:

Viktor Grabletz, lekarju „zum Mohren“ v Gradcu, Murvorstadtplatz;

na dalje pri

Eduardu Mahru,

dišavarskemu kupcu v Ljubljani, trgovcu z nimbarskim blagom v Beljaku

in A. Hudelist v Celovcu.

Matija Fürstov sin,

dišavarskemu kupcu v Ljubljani, trgovcu z nimbarskim blagom v Beljaku

in A. Hudelist v Celovcu.

N.B. Kakor pri vsakem izvrstnem fabrikatu, poskušajo se tudi pri tem že ponarejanja in pačenja; torej prosimo, naj se kupci obračajo le na gori omenjene zaloge in naj pravo Resedino pomado za kravžljanje od Karla Polta na Dunaji izrečeno zahtevajo, kakor naj tudi pazijo na gori tiskane marke.